

**M0004896: Joys of the Glorious Virgin and Martyr Saint Apollonia", prayer card**

**Publication/Creation**

October 1936

**Persistent URL**

<https://wellcomecollection.org/works/cxpppahk>

**License and attribution**

Wellcome Library; GB.

Conditions of use: it is possible this item is protected by copyright and/or related rights. You are free to use this item in any way that is permitted by the copyright and related rights legislation that applies to your use. For other uses you need to obtain permission from the rights-holder(s).



Wellcome Collection  
183 Euston Road  
London NW1 2BE UK  
T +44 (0)20 7611 8722  
E [library@wellcomecollection.org](mailto:library@wellcomecollection.org)  
<https://wellcomecollection.org>

# GOIGS DE LA GLORIOSA VERGE Y MARTIR SANTA APOLOניה,

ques' cantan en la Iglesia de la Seu de la Ciutat de Manresa.



Puig assegura l' favor  
quis' fixa en vostra pietat :  
per vostre dolor templat  
sia dels caixals lo dolor.

Lográ vostra gallardía  
y singular perfecció,  
la general aclamació  
de mirall de Alexandría :  
Y puig cruel lo rigor  
turbá vostra claredat , &c.

De la idólatra cegüera,  
traballau per justa lo enfado,  
la que intentá ab descaro  
pararvos en la carrera :  
Y puig sufríu ab valor  
la pena y sa terquedad , &c.

Per mes queus vegéu llastimada  
no estau ab los colps afigida,  
com qui tè la sua vida  
en una mort prolongada :  
Y puig proba vostre amor  
lo coup de la cruetat , &c.

Los ministres inclemuts  
ab un martiri importú,  
poch à poch , y hu per hu,  
vos llevan caixals y dentis :  
Y puig sabéu lo furor  
de tan cruel eufermedat , &c.

Ab un impuls del summo bé  
vos llancáu à la foguéra,  
que à la tirania fiera  
vostre valor se previngué :  
Y puig fou espant y pavor  
de la irada ceguedat , &c.

Com Metgesa sagrada  
vos desitjan los penats,  
perque esperan confiats  
sa oració ben despatxada :  
Y puig demanan ab fervor  
à vostra gran caritat , &c.

Sentia lo vehí , y remot  
vostra singular virtut,  
que demanant la salut,  
seus encomana devot :  
Y puig es mes acrehedor  
lo de mes necessitat , &c.

Vostres prodigis la fama  
de curar caixals y dénts  
ha espargit entre las gents,  
y tot l'Orbe ho aclama :  
Y perque crèdit major  
cobre ab la veritat : &c.

Puig assegura l' favor  
quis' fixa en vostra pietat :  
per vostre dolor templat  
sia dels caixals lo dolor.

v. Ora pro nobis , Beata Apollonia.    b. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Oremus.

Deus , qui nos Beatæ Apolloniæ Virginis , & Martyris tuæ commemoratione lætificas : da , ut quam veneramur officio , etiam piæ conversationis sequamur exemplo . Per Christum Dominum nostrum . Amen.